

BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur-generaal : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

184e JAARGANG



N. 32

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Conseiller général : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

184e ANNEE

VRIJDAG 31 JANUARI 2014
EERSTE EDITIE

VENDREDI 31 JANVIER 2014
PREMIERE EDITION

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister

6 JANUARI 2014. — Herziening van de Grondwet. Invoeging van een artikel 39bis in de Grondwet, bl. 8544.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 143 van de Grondwet, bl. 8545.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 142 van de Grondwet, bl. 8546.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 43 van de Grondwet, bl. 8547.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 44 van de Grondwet, bl. 8548.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 46 van de Grondwet, bl. 8549.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 64 van de Grondwet, bl. 8550.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 67 van de Grondwet, bl. 8551.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 68 van de Grondwet, bl. 8553.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 69 van de Grondwet, bl. 8556.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 70 van de Grondwet, bl. 8557.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 71 van de Grondwet, bl. 8558.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre

6 JANVIER 2014. — Révision de la Constitution. Insertion d'un article 39bis dans la Constitution, p. 8544.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 143 de la Constitution, p. 8545.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 142 de la Constitution, p. 8546.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 43 de la Constitution, p. 8547.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 44 de la Constitution, p. 8548.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 46 de la Constitution, p. 8549.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 64 de la Constitution, p. 8550.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 67 de la Constitution, p. 8551.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 68 de la Constitution, p. 8553.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 69 de la Constitution, p. 8556.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 70 de la Constitution, p. 8557.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 71 de la Constitution, p. 8558.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 72 van de Grondwet, bl. 8559.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 119 van de Grondwet, bl. 8560.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 56 van de Grondwet, bl. 8561.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 57 van de Grondwet, bl. 8562.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 100 van de Grondwet, bl. 8563.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 74 van de Grondwet, bl. 8564.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 77 van de Grondwet, bl. 8565.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 78 van de Grondwet, bl. 8567.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 75 van de Grondwet, bl. 8569.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 76 van de Grondwet, bl. 8570.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 79 van de Grondwet, bl. 8571.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 80 van de Grondwet, bl. 8572.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 81 van de Grondwet, bl. 8572.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 82 van de Grondwet, bl. 8573.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 167 van de Grondwet, bl. 8574.

6 JANUARI 2014. — Herziening van de Grondwet. Invoeging van een artikel 39^{ter} in Titel III van de Grondwet, bl. 8575.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 65 van de Grondwet, bl. 8576.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 117 van de Grondwet, bl. 8577.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 118, § 2, van de Grondwet, bl. 8578.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 123, § 2, van de Grondwet, bl. 8580.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 5, tweede lid, van de Grondwet, bl. 8581.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 11^{bis} van de Grondwet, bl. 8581.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 41 van de Grondwet, bl. 8582.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 162 van de Grondwet, bl. 8583.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 170, § 3, van de Grondwet, bl. 8584.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 23 van de Grondwet om het recht op kinderbijslag te garanderen, bl. 8585.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 72 de la Constitution, p. 8559.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 119 de la Constitution, p. 8560.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 56 de la Constitution, p. 8561.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 57 de la Constitution, p. 8562.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 100 de la Constitution, p. 8563.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 74 de la Constitution, p. 8564.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 77 de la Constitution, p. 8565.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 78 de la Constitution, p. 8567.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 75 de la Constitution, p. 8569.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 76 de la Constitution, p. 8570.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 79 de la Constitution, p. 8571.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 80 de la Constitution, p. 8572.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 81 de la Constitution, p. 8572.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 82 de la Constitution, p. 8573.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 167 de la Constitution, p. 8574.

6 JANVIER 2014. — Révision de la Constitution. Insertion d'un article 39^{ter} dans le Titre III de la Constitution, p. 8575.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 65 de la Constitution, p. 8576.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 117 de la Constitution, p. 8577.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 118, § 2, de la Constitution, p. 8578.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 123, § 2, de la Constitution, p. 8580.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 5, alinéa 2, de la Constitution, p. 8581.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 11^{bis} de la Constitution, p. 8581.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 41 de la Constitution, p. 8582.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 162 de la Constitution, p. 8583.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 170, § 3, de la Constitution, p. 8584.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 23 de la Constitution afin de garantir le droit aux allocations familiales, p. 8585.

6 JANUARI 2014. — Herziening van de Grondwet. Invoeging van een artikel 135*bis* in de Grondwet, bl. 8586.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 144 van de Grondwet, bl. 8587.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 151, § 1, van de Grondwet, bl. 8588.

6 JANUARI 2014. — Herziening van artikel 180 van de Grondwet, bl. 8589.

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof en van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen teneinde de organisatie van gewestelijke volksraadplegingen toe te laten, bl. 8590.

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, bl. 8592.

6 JANVIER 2014. — Révision de la Constitution. Insertion d'un article 135*bis* dans la Constitution, p. 8586.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 144 de la Constitution, p. 8587.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 151, § 1^{er}, de la Constitution, p. 8588.

6 JANVIER 2014. — Révision de l'article 180 de la Constitution, p. 8589.

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale portant modification de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle et de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, en vue de permettre l'organisation de consultations populaires régionales, p. 8590.

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale modifiant la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, p. 8592.

Föderaler Öffentlicher Dienst Kanzlei des Premierministers

6. JANUAR 2014 — Revision der Verfassung — Einfügung eines Artikels 39*bis* in die Verfassung, S. 8544.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 143 der Verfassung, S. 8545.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 142 der Verfassung, S. 8546.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 43 der Verfassung, S. 8547.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 44 der Verfassung, S. 8548.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 46 der Verfassung, S. 8549.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 64 der Verfassung, S. 8550.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 67 der Verfassung, S. 8551.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 68 der Verfassung, S. 8553.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 69 der Verfassung, S. 8556.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 70 der Verfassung, S. 8557.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 71 der Verfassung, S. 8558.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 72 der Verfassung, S. 8559.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 119 der Verfassung, S. 8560.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 56 der Verfassung, S. 8561.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 57 der Verfassung, S. 8562.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 100 der Verfassung, S. 8563.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 74 der Verfassung, S. 8564.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 77 der Verfassung, S. 8565.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 78 der Verfassung, S. 8567.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 75 der Verfassung, S. 8569.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 76 der Verfassung, S. 8570.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 79 der Verfassung, S. 8571.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 80 der Verfassung, S. 8572.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 81 der Verfassung, S. 8572.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 82 der Verfassung, S. 8573.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 167 der Verfassung, S. 8574.

6. JANUAR 2014 — Revision der Verfassung- Einfügung eines Artikels 39*ter* in Titel III der Verfassung, S. 8575.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 65 der Verfassung, S. 8576.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 117 der Verfassung, S. 8577.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 118 § 2 der Verfassung, S. 8578.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 123 § 2 der Verfassung, S. 8580.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 5 Absatz 2 der Verfassung, S. 8581.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 11*bis* der Verfassung, S. 8581.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 41 der Verfassung, S. 8582.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 162 der Verfassung, S. 8583.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 170 § 3 der Verfassung, S. 8584.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 23 der Verfassung, um das Recht auf Familienbeihilfen zu gewährleisten, S. 8585.

6. JANUAR 2014 — Revision der Verfassung. Einfügung eines Artikels 135*bis* in die Verfassung, S. 8586.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 144 der Verfassung, S. 8587.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 151 § 1 der Verfassung, S. 8588.

6. JANUAR 2014 — Revision von Artikel 180 der Verfassung, S. 8589.

Federale Overheidsdienst Financiën

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot hervorming van de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, tot uitbreiding van de fiscale autonomie van de gewesten en tot financiering van de nieuwe bevoegdheden, bl. 8594.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot invoeging van een artikel 217^{quater} en een artikel 217^{quinquies} in het Kieswetboek, bl. 8632.

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, ten gevolge van de hervorming van de Senaat, bl. 8633.

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, ter uitvoering van de artikelen 118 en 123 van de Grondwet, bl. 8634.

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof en de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, bl. 8637.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet tot wijziging van de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de Federale Staatsstructuur en tot aanvulling van de kieswetgeving met betrekking tot de gewesten en de gemeenschappen, ten gevolge van de hervorming van de Senaat, bl. 8640.

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister

6 JANUARI 2014. — Bijzondere wet met betrekking tot de Zesde Staatshervorming, bl. 8641.

6 JANUARI 2014. — Wet met betrekking tot het klimaat-responsabiliseringsmechanisme, bl. 8660.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van de wet van 4 juli 1989 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van de federale Kamers, de financiering en de open boekhouding van de politieke partijen, van het Kieswetboek, van de wet van 19 mei 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van het Europees Parlement en van de wet van 19 mei 1994 tot regeling van de verkiezingscampagne en tot beperking en aangifte van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezingen van het Vlaams Parlement, het Waals Parlement, het Brussels Hoofdstedelijk Parlement en het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap, alsmede tot vaststelling van de toetsingsnorm inzake officiële mededelingen van de overheid, bl. 8664.

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van de wet van 19 mei 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van het Europees Parlement en tot wijziging van de wet van 19 mei 1994 tot regeling van de verkiezingscampagne en tot beperking en aangifte van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezingen van het Vlaams Parlement, het Waals Parlement, het Brussels Hoofdstedelijk Parlement en het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap, alsmede tot vaststelling van de toetsingsnorm inzake officiële mededelingen van de overheid, bl. 8675.

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van het Kieswetboek ten gevolge van de hervorming van de Senaat, bl. 8679.

Service public fédéral Finances

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale portant réforme du financement des communautés et des régions, élargissement de l'autonomie fiscale des régions et financement des nouvelles compétences, p. 8594.

Service public fédéral Intérieur

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale insérant un article 217^{quater} et un article 217^{quinquies} dans le Code électoral, p. 8632.

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale modifiant la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, suite à la réforme du Sénat, p. 8633.

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale portant modification de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, en exécution des articles 118 et 123 de la Constitution, p. 8634.

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale modifiant la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle et la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, p. 8637.

Service public fédéral Intérieur

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale modifiant la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat et à compléter la législation électorale relative aux régions et aux communautés, suite à la réforme du Sénat, p. 8640.

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre

6 JANVIER 2014. — Loi spéciale relative à la Sixième Réforme de l'Etat, p. 8641.

6 JANVIER 2014. — Loi relative au mécanisme de responsabilisation climat, p. 8660.

Service public fédéral Intérieur

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant la loi du 4 juillet 1989 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des Chambres fédérales ainsi qu'au financement et à la comptabilité ouverte des partis politiques, le Code électoral, la loi du 19 mai 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour l'élection du Parlement européen et la loi du 19 mai 1994 réglementant la campagne électorale, concernant la limitation et la déclaration des dépenses électorales engagées pour les élections du Parlement wallon, du Parlement flamand, du Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale et du Parlement de la Communauté germanophone, et fixant le critère de contrôle des communications officielles des autorités publiques, p. 8664.

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant la loi du 19 mai 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour l'élection du Parlement européen et modifiant la loi du 19 mai 1994 réglementant la campagne électorale, concernant la limitation et la déclaration des dépenses électorales engagées pour les élections du Parlement wallon, du Parlement flamand, du Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale et du Parlement de la Communauté germanophone, et fixant le critère de contrôle des communications officielles des autorités publiques, p. 8675.

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant le Code électoral suite à la réforme du Sénat, p. 8679.

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap ten gevolge van de hervorming van de Senaat, bl. 8688.

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van de wet van 6 augustus 1931 houdende vaststelling van de onverenigbaarheden en ontzeggingen betreffende de ministers, gewezen ministers en ministers van Staat, alsmede de leden en gewezen leden van de wetgevende kamers, bl. 8689.

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap en van de wet van 6 juli 1990 tot regeling van de wijze waarop het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap wordt verkozen, ter uitvoering van de artikelen 118 en 123 van de Grondwet, bl. 8690.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van diverse wetten ten gevolge van de hervorming van de Senaat en houdendeverscheidene wijzigingen inzake verkiezingen, bl. 8692.

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister

6 JANUARI 2014. — Wet tot wijziging van diverse wetten ten gevolge van de hervorming van de Senaat, bl. 8713.

6 JANUARI 2014. — Wet met betrekking tot de Zesde Staatshervorming inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 77 van de Grondwet, bl. 8718.

6 JANUARI 2014. — Wet met betrekking tot de Zesde Staatshervorming inzake de aangelegenheden bedoeld in artikel 78 van de Grondwet, bl. 8739.

6 JANUARI 2014. — Wet houdende oprichting van een Federale Deontologische Commissie, bl. 8744.

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone suite à la réforme du Sénat, p. 8688.

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant la loi du 6 août 1931 établissant des incompatibilités et interdictions concernant les ministres, anciens ministres et ministres d'Etat, ainsi que les membres et anciens membres des Chambres législatives, p. 8689.

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone et la loi du 6 juillet 1990 réglant les modalités de l'élection du Parlement de la Communauté germanophone, en exécution des articles 118 et 123 de la Constitution, p. 8690.

Service public fédéral Intérieur

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant diverses lois suite à la réforme du Sénat et portant diverses modifications en matière électorale, p. 8692.

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre

6 JANVIER 2014. — Loi modifiant diverses lois suite à la réforme du Sénat, p. 8713.

6 JANVIER 2014. — Loi relative à la Sixième Réforme de l'Etat concernant les matières visées à l'article 77 de la Constitution, p. 8718.

6 JANVIER 2014. — Loi relative à la Sixième Réforme de l'Etat concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution, p. 8739.

6 JANVIER 2014. — Loi portant création d'une Commission fédérale de déontologie, p. 8744.